

Tifariti

No. 1 - Year 2024



ISSN: 3078-431X

DOI: <https://doi.org/10.21747/3078-431X/tif>

Editor: University of Tifariti

Email: revista_cientifica@utifariti.org

Director: Moulay Emhamed Brahini

Editorial Office Manager: Bachir Zergan (University of Tifariti)

Composition and Graphic Design: Fátima Marques (Designed by starline/FreePik)

Postal Address: Los Campamentos Refugiados Saharauis (9 de Junio)

Periodicity: Yearly

Coordination of Tifariti n.1: Centro de Estudos Africanos da Universidade do Porto | FLUP – Via Panorâmica s/n 4150-564 Porto

Scientific Council

Bahia Awah (Autónoma de Madrid)

Eva Sebestyén (CEAUP)

Ghali Zbeir (Saharawi-French Center Ahmed Baba Meske)

Hamdi Salek (Universidad Tifariti)

Hassan Kaya (University of KwaZulu-Natal)

Juan Carlos Gimeno Martim (Universidad Autónoma de Madrid)

Maciel Santos (CEAUP)

Luís Brandão (GECEP-UFFS)

Editorial Board

Bachir Zergan (Universidad Tifariti)

Isabel Lourenço (CEAUP)

Jorge Teixeira (CEAUP)

Maciel Santos (CEAUP)

Warning: Total or partial reproduction of the contents of this publication (in paper or electronic form) is prohibited without prior written authorisation from CEAUP.

Tifariti is a peer- reviewed journal.

Tifariti

NO. 1 - 2024

Nota de Apertura	04
Editorial	05

50 años de descolonización: el proceso del Sáhara Occidental

Historia contemporanea del Sahara Occidental – nuevas cuestiones y resultados

Towards a Counterhistory of the Western Sahara	10
Juan Carlos Gimeno Martín e Juan Ignacio Robles Picón	
Phosphate Mining and Labour in Western Sahara – Dynamics of the Fosbucraa Rent (1969-1975)	32
Maciel Santos	
La memoria saharaui de la visita de la misión de Naciones Unidas al Sahara Español en mayo de 1975. Una indagación en base a testimonios.....	60
Isaías Barreñada B.	
Intervention militaire française au Sahara Occidental <i>opération Lamantin</i> 1977	96
Didi Sidemhamed	
Western Sahara War Archives, between archives and GIS: how to map a war remotely	116
Jorge Teixeira	

Sáhara Occidental – una historia de nuestro tiempo en los debates internacionales

Environmental Reflections of Plundering Natural resources of Western Sahara.	140
Ghali Zber	
«Unwavering Resolve: The Sahrawi Diaspora and the Fight for Self-Determination»	158
Isabel Lourenço	
Beyond hypercriticism and exclusionary rhetoric: Sahrawi sovereignty and ‘ethic of life and future’ against realpolitik	180
Jelena Vicentic and Omeima Abdeslam	

Cuestiones medioambientales en el Sáhara Occidental

Estudio etnobotánico de las plantas de Tifariti	200
Augusto Lança	
Normas editoriales	224

Es con gran placer que presentamos el primer número de la *Revista Tifariti*, la revista científica del Centro de Investigación de la Universidad de Tifariti (CIUT).

Se trata de un viejo proyecto de una universidad joven (la U. Tifariti se fundó en 2012) y de un centro aún más joven (CIUT existe desde 2022). Se justifica porque la experiencia de la investigación científica llevada a cabo en instituciones como la nuestra, en estrecha interacción con la cooperación internacional, nos mostró de inmediato la importancia estratégica de lanzar una publicación científica. Con ella, pretendemos principalmente dar a conocer y debatir los resultados de las redes de investigación que coordinamos o en las que participamos en asociación.

La interdisciplinariedad y la internacionalización forman ya parte del consenso metodológico. En el caso de la Universidad de Tifariti, con muy pocos recursos materiales y humanos, no son una opción: constituyen las vías básicas para nuestra consolidación como institución científica.

Tifariti refleja esta realidad: más que un plan editorial autónomo, deberá seguir las prioridades de investigación coordinadas por la Universidad de Tifariti y el CIUT. Puede publicar dossiers muy diversos (en ciencias sociales, como el del número 1, o cualquier otro), ya que está abierta a todos los campos científicos. No condiciona la publicación de resultados de investigación a la existencia de vínculos o colaboración institucional con CIUT. El criterio fundamental de su organización **es, como el de cualquier publicación científica, contribuir al progreso del conocimiento.**

Naturalmente, todos los trabajos que se publican son evaluados por un Consejo Científico internacional, que los valida mediante revisión por pares en las respectivas áreas de conocimiento.

La elección de las lenguas de trabajo de Tifariti refleja su grado de internacionalización: publicaremos materiales en las lenguas oficiales de África escritas en alfabeto latino (inglés, francés y portugués), así como en español. Pronto indicaremos cómo darlos a conocer íntegramente en árabe.

La publicación estará disponible en abierto desde el primer número, facilitando así su amplia difusión y el libre acceso a la ciencia de acuerdo con las tradiciones saharauis de libre intercambio de conocimientos.

Bienvenidos a la *revista científica Tifariti*, una voz del conocimiento y de la reflexión crítica desde la República Árabe Saharaui Democrática.

Por la Universidad de Tifariti y por el CIUT

Bachir Zergan

Presentar, en nombre del equipo internacional responsable, el primer número de la revista Tifariti es una de las experiencias gratificantes que los protocolos de cooperación proporcionan al CEAUP (¡pero no siempre!).

Se trata de una historia sencilla. Como institución asociada al CIUT, el CEAUP había asumido la responsabilidad de transformar el material del coloquio internacional *50 años de descolonización: el proceso del Sáhara Occidental* en una publicación conjunta. Tras la reunión, celebrada los días 8 y 9 de noviembre de 2023, se acordó entre los investigadores participantes que esta publicación se hiciera en forma de dossier temático en el primer número de una revista científica del CIUT.

No se trataba de ceder al ídolo de las conmemoraciones, como diría Simiand, porque había razones pragmáticas y de estrategia científica que justificaban la decisión de abrir la Tifariti con un tema de este tipo. Durante el coloquio se habían presentado resultados de nuevas investigaciones sobre la historia reciente del Sáhara Occidental, que era urgente dar a conocer. Por otra parte, al repartirlos entre posibles publicaciones individuales, se perdería la visión de conjunto y la complementariedad de estas aportaciones. Además, la decisión de publicar una revista de la Universidad de Tifariti pretendía – y pretende – consolidar sus redes de investigación. Debido a la naturaleza específica del Sáhara Occidental – un conflicto colonial con una segunda guerra de independencia en curso –, los investigadores hoy dedicados a esta área de estudios proceden principalmente de las ciencias sociales. Por tanto, estaba garantizado que iniciar la *Tifariti* con el tema de la descolonización cumpliría simultáneamente los objetivos de movilizar investigaciones ya avanzadas y, al mismo tiempo, de dar visibilidad científica a un proceso *político* que los circuitos académicos dominantes querrían echar por la puerta grande (aunque entre regularmente por su ventana).

Debido a las limitaciones de lo presupuestado para el primer número, sólo fue posible seleccionar ocho de los trabajos presentados en dicha reunión. El resto se publicará progresivamente en el sitio web del CIUT. Los ocho artículos casi se ordenan a sí mismos ya que encuadran en el plan que ya había conducido a la organización del coloquio de 2023.

Cinco de ellos, que realizan nuevas aportaciones historiográficas basadas en problemas y fuentes poco explorados hasta ahora, componen la sección I, titulada *Historia contemporánea del Sahara Occidental – nuevas cuestiones y resultados*.

Esta sección se abre con una oportuna reflexión epistemológica de **J.C. Gimeno Martín** y **I. Robles Picón** que, junto a investigadores saharauis y españoles, analizan siglo y medio de relatos obliterados por el discurso hegemónico. Las versiones coloniales de «bandidos» como Wayaha Uld Ali y sus seguidores, que movilizaron la resistencia anticolonial en los años veinte, se enfrentan a la memoria colectiva saharauí. ¿Cómo no iba a abrir Tifariti con una

versión tan bien fundamentada de la contrahistoria, precisamente uno de los puntos clave de su programa editorial?

El trabajo de **Maciel Santos** se centra en la relación entre los ingresos de la empresa estatal Fosbucraa y las contradicciones de la última fase de la administración española. Si, por un lado, la renta de los fosfatos consolidó grupos económicos en España y la administración del Territorio, por otro, desarrolló fuerzas sociales y políticas en el Sáhara que progresivamente fueron quedando fuera del control colonial. Los archivos del Archivo General de la Administración tienen mucho que aportar para profundizar en estas hipótesis.

Isaías Barreñada muestra cómo la historia oral puede revolucionar hechos convencionalmente conocidos. La confrontación de versiones (*media* españoles y marroquíes y memoria colectiva saharauí) sobre la visita del Comité de Descolonización de la ONU al Territorio en 1975 no solo muestra las diferencias esperadas. A través de testimonios orales, nos permite comprender cómo esta visita, a menudo presentada como un episodio político entre otros del proceso de descolonización, correspondió en realidad a la refundación del POLISARIO como movimiento de masas.

En la sabiduría convencional que la diplomacia gusta de citar desde Clauswitz, la guerra continúa la política (léase diplomacia) por otros medios. Sin embargo, la experiencia de las guerras «olvidadas» del siglo XX, como la Primera Guerra del Sáhara (1975-1991), demuestra que lo contrario también es cierto: que la dinámica de la guerra puede llevarse por delante la política. Los dos estudios finales de la sección I se inscriben en esta línea de demostraciones.

Didi Sidemhamed saca a la luz una intervención secreta francesa, la Operación Lemantin de 1977, que supuso un cambio en la política del gobierno francés *tras* el éxito de la guerra de guerrillas del Polisario contra Mauritania. A partir del proyecto colectivo lanzado por CEAUP en 2021 para el seguimiento de la Segunda Guerra del Sáhara, **Jorge Teixeira** resume el estado del conocimiento militar sobre este conflicto, que comenzó en noviembre del año anterior. Utilizando no sólo información oficial publicada en internet (y para la que el proyecto CEAUP sirve de archivo digital) sino también metodologías que por primera vez se aplican de forma sistemática a esta guerra (estadísticas y cartografía de datos militares), las conclusiones actuales (provisionales) muestran cómo con ellas el conflicto puede ganar una inteligibilidad diferente.

La segunda sección, *Sáhara Occidental – una historia de nuestro tiempo en los debates internacionales*, incluye tres artículos que enlazan los procesos que comenzaron con una descolonización fallida hasta nuestros días.

Ghali Zber ofrece una especie de historia natural de los últimos 40 años de expolio del Sáhara por la ocupación marroquí, haciendo balance de la situación del agua, de la fauna marina,

del medio ambiente y de la arena. La evaluación medioambiental incluye también una breve historia del famoso «muro» marroquí.

Isabel Lourenço también se centra en un nuevo objeto historiográfico -las diásporas saharauis presentes en tres continentes-, periodiza su expansión y las analiza funcionalmente. Es un ejemplo más de una problemática poco conocida, renovada, sobre todo a través de la historia oral y que abre perspectivas innovadoras para futuros trabajos monográficos.

La Sección II se cierra de forma similar a la apertura de la Sección I: mediante una retrospectiva de segmentos del discurso dominante sobre el conflicto del Sáhara,

Jelena Vićentić y Omeima Abdeslam muestran la carga ideológica presente en muchos estudios «objetivos». Esta vez la atención se centra en la conceptualización de la identidad saharauí y su manipulación por la *realpolitik*.

Los próximos números de Tifariti tendrán sin duda una estructura editorial más completa. Tenemos previsto incluir entrevistas y secciones autónomas de los principales dossiers para que en ellas se pueda dar a conocer y debatir la diversidad de las investigaciones llevadas a cabo por el CIUT y sus socios. Pero este primer número, cuya orientación pragmática intentamos justificar más arriba, incluye sólo una de las secciones que esperamos permanentes: la sección *Cuestiones medioambientales en el Sáhara Occidental*.

Aquí se abre con uno de esos breves informes, de **Augusto Lança**, que, basándose en una misión sobre el terreno en Tifariti, propone prioridades de política medioambiental.

También esperamos iniciar una sección de Notas de lectura en el próximo número, para la que ya estamos movilizand o la atención de nuestros socios investigadores. Además de reseñas bibliográficas, en esta sección también se pueden publicar breves informes, actas de eventos científicos, etc. que sean relevantes y oportunos para la discusión de resultados.

Por el equipo de Tifariti nº 1

Bachir Zergan

Carla Delgado

Isabel Lourenço

Jorge Teixeira

Maciel Santos

